

## LICENČNÁ ZMLUVA Č. 795/2018

podľa § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon uzatvorená medzi:

Názov: **Ústredie ľudovej umeleckej výroby**  
Sídlo: Obchodná ulica č. 64, 816 11 Bratislava  
IČO: 00 164 429  
DIČ: 2020798736  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
IBAN: SK64 8180 0000 0070 0007 1441  
BIC (SWIFT): SPSRSKBA  
Štatutárny orgán: Mgr. Dana Kľučárová, PhD., generálna riaditeľka  
(ďalej len „**poskytovateľ**“)

a

Názov: **Obec Raslavice**  
Sídlo: Hlavná 154/30, 086 41 Raslavice  
IČO: 00 322 521  
DIČ: 2020624606  
Bankové spojenie:  
IBAN:  
BIC (SWIFT): SUBASKBX  
Štatutárny orgán: Marek Rakoš, starosta  
(ďalej len „**nadobúdateľ**“)

### Článok 1 Predmet zmluvy

- (1) Predmetom tejto zmluvy je udelenie súhlasu na použitie rozmnoženín (skenov) kolorovaných kresieb a úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán s tým súvisiacich, ako aj ďalších skutočností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
- (2) Poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi súhlas na použitie rozmnoženín (skenov) 15 kolorovaných kresieb z obce Vyšné Raslavice, ktoré sú špecifikované v prílohe č. 1 tejto zmluvy (ďalej len „kresby“), a to za podmienok uvedených v článku 3 tejto zmluvy.
- (3) Nadobúdateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi za poskytnutie rozmnoženín (skenov) kresieb podľa tejto zmluvy dohodnutú odplatu.

### Článok 2 Poskytnutie rozmnoženín (skenov) kresieb

- (1) Poskytovateľ poskytne nadobúdateľovi rozmnoženiny (skeny) kresieb na účely ich použitia v zmysle licencie udelenej v článku 3 tejto zmluvy do 10 pracovných dní po úhrade odplaty podľa článku 4 tejto zmluvy, a to elektronickou cestou v rozlíšení (kvalite), ktoré bude vhodné pre účely farebnej ofsetovej a digitálnej tlače publikácie nadobúdateľa.
- (2) Akékoľvek úpravy/zmeny, ktoré by mohli zásadne narušiť obsahovú stránku (*myšlienku*) kresieb, nie sú prípustné.

### **Článok 3 Licencia**

- (1) Poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi súhlas na vydanie rozmnoženín (skenov) kresieb v rámci neperiodickej publikácie s názvom „**Z klenotnice pohraničnej kultúry: Raslavice**“, ktorej vydavateľom bude Obec Raslavice (ďalej len „**publikácia**“) v náklade 1000 kusov. Predpokladaný termín vydania publikácie je **štvrtý kvartál roku 2018**. Súhlas na vydanie rozmnoženín (skenov) kresieb v rámci publikácií zahŕňa súhlas na vyhotovenie rozmnoženín (skenov) kresieb, ktorých počet je kvantitatívne limitovaný nákladom vydania publikácie vrátane dotlače a verejné rozširovanie takto vyhotovených rozmnoženín fotografií v rámci verejného rozširovania publikácie nájmom, vypožičaním alebo prevodom vlastníckeho práva, a to bez teritoriálneho obmedzenia.
- (2) Poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi licenciu podľa tohto článku zmluvy ako nevýhradnú a na celé obdobie trvania autorských majetkových práv ku kresbám. Poskytovateľ udeľuje nadobúdateľovi licenciu podľa tohto článku zmluvy bezodplatne.
- (3) Poskytovateľ neudeľuje nadobúdateľovi súhlas na udelenie sublicencie tretej osobe.
- (4) Poskytovateľ vyhlasuje, že kresby boli vytvorené v režime zamestnaneckého diela a ÚĽUV vykonáva vo svojom mene a na svoj účet majetkové práva autora týchto diel.

### **Článok 4 Odplata za poskytnutie rozmnoženín (skenov) kresieb**

- (1) Nadobúdateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi za poskytnutie rozmnoženín (skenov) kresieb podľa Čl. 2 tejto zmluvy odplatu 75,- € (slovom: sedemdesiatpäť eur).
- (2) Nadobúdateľ uhradí odplatu podľa odseku 1 tohto článku najneskôr do 21 dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa, ktorý je uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
- (3) V prípade, že nadobúdateľ neuhradí v dohodnutej lehote odplatu podľa odseku 1 tohto článku, je poskytovateľ oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť.

### **Článok 5 Osobitné dojednania**

- (1) Nadobúdateľ sa zaväzuje do 30 dní od vydania publikácie bezodplatne odovzdať poskytovateľovi 1 výtlačok publikácie.
- (2) Nadobúdateľ sa zaväzuje použiť rozmnoženiny (skeny) kresieb len v rozsahu a spôsobom podľa článku 3 tejto zmluvy. Nadobúdateľ nie je oprávnený rozmnoženiny (skeny) kresieb použiť nad rámec udelenej licencie (najmä ich samostatne odplatne rozširovať a/alebo sprístupňovať verejnosti).
- (3) Zmluvné strany sa dohodli, že použité rozmnoženiny (skeny) kresieb budú označené autorskými údajmi, ktoré sú uvedené v prílohe č. 1 tejto zmluvy, spolu s označením vykonávateľa autorských majetkových práv, ktorým je poskytovateľ, a to na mieste a spôsobom obvyklým pre takéto označenie.

**Článok 6**  
**Záverečné ustanovenia**

- (1) Právne skutočnosti neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákona a tam, kde to nie je možné, ustanoveniami Obchodného zákonníka alebo iného všeobecne záväzného právneho predpisu platného v Slovenskej republike.
- (2) V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, pokiaľ to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti. Neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.
- (3) Všetky zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia po vzájomnej dohode formou písomných číslovaných a signovaných dodatkov.
- (4) Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.
- (5) Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch v slovenskom jazyku, tri pre poskytovateľa a jeden pre nadobúdateľa. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je príloha č. 1 – Špecifikácia licencovaných rozmnoženín (skenov) kresieb.
- (6) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave                      2018

V Raslaviciach                      2018

.....  
**Ústredie ľudovej umeleckej výroby**  
Mgr. Dana Kľučárová, PhD.  
generálna riaditeľka

.....  
**starosta obce**  
Marek Rakoš